

## 📖 সহীহ ইবনু হিব্বান (হাদিসবিডি)

হাদিস নম্বরঃ ৩৮০১

১৩. কিতাবুল হজ্ব (كتاب الحج)

পরিচ্ছেদঃ যেই কারণে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম পূর্বে বর্ণিত রমল করেছেন তার বিবরণ

ذَكَرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا رَمَلَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا وَصَفْنَا

আরবী

3801 - أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ ابْنِ خُثَيْمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الطُّفَيْلِ فَقُلْتُ: الْأَطْرَافُ الثَّلَاثَةُ الَّتِي تُسَنَدُ بِالْكَعْبَةِ؟ قَالَ أَبُو الطُّفَيْلِ: سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْهَا؟ فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا نَزَلَ مِنَ الظُّهْرَانِ فِي صَلْحِ قُرَيْشٍ بَلَغَ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ قُرَيْشًا كَانَتْ تَقُولُ: تُبَايِعُونَ ضُعَفَاءَ قَالَ أَصْحَابُهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ أَكَلْنَا مِنْ ظَهْرِنَا فَأَكَلْنَا مِنْ شُحُومِهَا وَحَسَوْنَا مِنَ الْمَرَقِ فَأَصْبَحْنَا غَدًا حَتَّى نَدْخُلَ عَلَى الْقَوْمِ وَبِنَا جِمَامٌ؟ قَالَ: (لَا وَلَكِنْ ائْتُونِي بِفَضْلِ أَزْوَادِكُمْ) فَبَسَطُوا أَنْطَاعَهُمْ ثُمَّ جَمَعُوا عَلَيْهَا مِنْ أَطْعِمَاتِهِمْ كُلِّهَا فَدَعَا لَهُمْ فِيهَا بِالْبَرَكَةِ فَأَكَلُوا حَتَّى تَضَلَّعُوا شَبَعًا فَأَكْفَتُوا فِي جُرْبِهِمْ فُضُولَ مَا فَضَلَ مِنْهَا فَلَمَّا دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى قُرَيْشٍ وَاجْتَمَعَتْ قُرَيْشٌ نَحْوَ الْحَجَرِ اضْطَبَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَمَّ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ: (لَا يَرَى الْقَوْمُ فِيكُمْ غَمِيزَةً) وَاسْتَلَمَ الرُّكْنَ الْيَمَانِي وَتَغَيَّبَتْ قُرَيْشٌ مَشَى هُوَ وَأَصْحَابُهُ حَتَّى اسْتَلَمُوا الرُّكْنَ الْأَسْوَدَ فَطَافَ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ فَلِذَلِكَ تَقُولُ قُرَيْشٌ - وَهُمْ يَمْرُونُ بِهِمْ يَرْمُلُونَ -: لَكَأَنَّهُمُ الْغَزْلَانُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: وَكَانَتْ سُنَّةً

صحيح - ((صحيح أبي داود)) (1650) ، ((الصحيحه)) (2573).

বাংলা

৩৮০১. ইবনু খুসাইম থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, “আমি আবুত তুফাইলকে কা’বার সাথে সংযুক্ত তিনটি কোণ

সম্পর্কে জিজ্ঞেস করি। আবুত তুফাইল রহিমাহুল্লাহ বলেন, “আমি এই ব্যাপারে ইবনু আব্বাস রাদিয়াল্লাহু আনহুকে জিজ্ঞেস করলে তিনি বলেন, “নিশ্চয়ই রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম কুরাইশদের সাথে সন্ধির সময়ে যখন মাররুয যাহরান নামক জায়গায় যাত্রা বিরতি দেন, তখন রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লামের সাহাবীগণের কাছে সংবাদ পৌঁছলো যে, কুরাইশরা বলছে, “তোমরা দুর্বল লোকদের সাথে সন্ধি করেছো।”

তখন রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লামের সাহাবীগণ বলেন, “হে আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম, যদি আমরা আমাদের বাহনকে জবাই করতাম, তবে আমরা সেগুলোর চর্বি খেতে পারতাম এবং সেগুলোর ঝোল পান করতে পারতাম। অতঃপর কাল ভোরে আমরা কুরাইশ সম্প্রদায়ের কাছে শক্তিশালী অবস্থায় যেতে পারবো।” জবাবে তিনি বলেন, “না, তোমরা বরং তোমরা তোমাদের অবশিষ্ট পাথেয় নিয়ে আসো।” অতঃপর তারা তাদের দস্তরখান বিছিয়ে দেন, তারপর তারা তাদের সমস্ত খাদ্য সামগ্রী একত্রিত করেন। তারপর তিনি তাদের জন্য তাতে বরকতের দু'আ করেন। তারপর তারা তৃপ্তি সহকারে খাবার গ্রহণ করেন। তারপর তারা অবশিষ্ট খাবার তাদের পাতে ঢেলে নেন। অতঃপর যখন রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম কুরাইশদের কাছে গমন করেন, আর কুরাইশরা হাজরে আসওয়াদের দিকে একত্রিত হয়, তখন রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম চাদর ইবতেবা' (চাদরকে ডান বগলের নিচে নিয়ে দুই প্রান্তকে পিঠ ও বুকের উপর দিয়ে বাম কাঁধের উপর রাখা) করে পরিধান করেন। তারপর নাবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম সাহাবীদের উদ্দেশ্যে বলেন, “এই সম্প্রদায়ের লোকেরা তোমাদের মাঝে যেন দুর্বলতা দেখতে না পায়।” অতঃপর তিনি রুকনে ইয়ামানী স্পর্শ করেন। অতঃপর কুরাইশরা অদৃশ্য হয়ে গেলে তিনি এবং সাহাবীগণ স্বাভাবিকভাবে হাঁটেন। অতঃপর তারা হাজরে আসওয়াদের রুকন চুম্বন করেন। এভাবে তিন চক্রর দেন। এজন্য কুরাইশরা মুসলিমদের রমল করে হাঁটা অবস্থায় তাদের পাশ দিয়ে অতিক্রম করার সময় বলে, “যেন তারা হরিণ (এর মতো লাফিয়ে চলছে)।”

ইবনু আব্বাস রাদিয়াল্লাহু আনহু বলেন, “অতঃপর এটি সুনাত হয়ে যায়।”[1]

## ফুটনোট

[1] মুসনাদ আহমাদ: ১/৩০৫; আবু দাউদ: ১৮৮৯; সহীহ ইবনু খুযাইমা: ২৭০৭; সুনান বাইহাকী: ৫/৭৯।

হাদীসটিকে আল্লামা শুআইব আল আরনাউত রহিমাহুল্লাহ সহীহ বলেছেন। আল্লামা নাসির উদ্দিন আলবানী রহিমাহুল্লাহ হাদীসটিকে সহীহ বলেছেন। (সহীহ আবু দাউদ: ১৬৫০)

হাদিসের মান: সহীহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ হাদিসবিডি

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=93140>

📖 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন